

Vitoria. Sábado 23 de Agosto de 1902.

HERALDO ALAVÉS

Recibe información telefónica directa de Madrid
Único en Vitoria que tiene conferencias telefónicas.

Traducción

El Gobierno del renegado Combes ha seguido con saña implacable la línea de conducta que se ha impuesto para con las Asociaciones religiosas que sostenían establecimientos de enseñanza, mil veces mejor organizados que los oficiales y en los cuales se daba una instrucción mucho más completa y racional.

Las medidas tiránicas que como consecuencia de esa política de persecución se han tomado, no podían menos de despertar la justa indignación de los católicos franceses, cuya fe ha sabido salvarse del naufragio en los mares del excepticismo.

Ha habido, según saben nuestros lectores, miles de personas que han pasado días y noches a la puerta de los conventos con objeto de servir de amparo a los religiosos cuando los funcionarios de policía ayudados por fuertes destacamentos de soldados se presentasen para llevar a la práctica las injustas disposiciones del Gobierno; se ha dado el caso de que ilustres miembros del ejército francés han envainado sus aceros cuando se les daba la orden de partir contra los establecimientos de las congregaciones, prefiriendo las penas que puedan imponerse al torcedor de la conciencia; ha sido necesario, por último, entrar por asalto en algunos de esos centros de enseñanza, valerosamente defendidos por los que saben cuán preciosa es la obra de los religiosos y creen cumplir un deber al gritar: «¡Vivan los hermanos! ¡Viva la libertad!»

En España no faltan, por desgracia, los que sienten envidia de lo que pasa en la nación vecina y desearían que las atribuciones de Combes fueran capaces de atravesar el Pirineo y llegar a nuestro suelo con su cortejo de iniquidades.

Es que aquí, en la tierra de Canalejas, hay verdadero afán por traducir del francés, por su puesto, siempre con mal gusto en la elección de original.

Los aficionados a por er en castellano lo que encuentran en lengua extranjera, y sobre todo esos que se marean con el humo del incienso y no pueden resistir en sus ojos la luz que se filtra por los vidrios de colores de las iglesias, tienen buena ocasión para entretenerse, dándonos a conocer lo que la prensa inglesa y americana dice de la persecución religiosa en Francia.

Se trata de los periódicos más importantes del Reino y de los Estados Unidos. «El proyecto reaccionario de nuestro Gobierno—dice el *Morning Leader*—, es, sin género de duda, tiránico para los que no pertenecen a la Iglesia del Estado; pero Mr. Balfour encuéntrase a cien leguas de distancia de la estúpida tiranía de Mr. Combes.

Francia debe estar avergonzada de una política engendradora de tan funestas consecuencias, y no tardará en rebelarse contra un político brutal y sectario.»

A juicio del *Evening Post*, la excusa de un complot realista no es más que una tentativa desesperada para justificar disposiciones brutales.

Entre los periódicos angloamericanos, distingue el *New York Times*, el cual abandonando la reserva que venía observando hasta ahora, dice, hablando de los decretos de expulsión, que los actos políticos provocadores de crisis tan temerosas, denotan en sus autores absoluta carencia de tacto y de habilidad gubernamental.

«No podemos admitir—añade—la excusa de la necesidad para justificar la conducta del Gobierno francés. Supongamos que algunos furiosos sectarios protestantes conseguirían acaparar el Gobierno de un Estado americano y que los tales sectarios empezaran por suprimir todas las Escuelas católicas. El Gobierno que se atreviera a cometer un semejante desafuero, sería un Gobierno criminal. Es decir, que se parecería mucho al Gobierno de Combes.»

Eso dicen ingleses y yanquis, así hablan esos pueblos que a todas horas se nos presentan como modelos por esos sectarios que no saben decir dos palabras sin nombrar a «la sombra fatídica del clericalismo», «el fantasma de la reacción», «la ola negra» y otra porción de cosas que ya no asustan felizmente a nadie, ni siquiera al terrible Combes, que aprendió a escribir dejando guiar su mano por la de un profesor eclesiástico y ahora tiene tanto placer en estampar su firma contra los que por caridad lo educaron.

C. M.

Trozos

Es indudable que la comunicación rápida y económica entre esta ciudad y la importante capital de Vizcaya, ha sido siempre sueño dorado para los vitorianos, que hoy tienen que perder mucho tiempo y gastar mucho dinero para ir desde Vitoria a Bilbao.

Varios han sido los proyectos estudiados desde hace años para ver de realizar el patriótico pensamiento, pero desgraciadamente seguimos sin tener ferrocarril directo.

Gracias a la actividad de una modesta empresa, pronto podremos trasladarnos desde ésta a la industriosa villa con relativa comodidad y rapidez, combinando un servicio de coches *rippers* con el tranvía eléctrico que va desde Ceanuri a Bilbao.

Los nuevos coches construidos en la antigua y acreditada fábrica vitoriana de carruajes del señor Alarcón, son hermosos y entre sus plataformas delanteras y trasera é interior podrán llevar veinticuatro viajeros. Durante las horas de noche tendrán luz abundante y en invierno caloríferos, elementos que agradan sobremanera.

El ganado que ha de conducir los vehículos es de fuerza y numeroso. Para cuando empiece a funcionar este servicio habrá cincuenta cabezas de ganado en las cuadras de la compañía. Dichas cuadras han de instalarse en Luco, Ubidea y Ceanuri, cambiando en cada uno de estos puntos los cinco caballos del tiro.

Por ahora, la empresa solo pondrá en movimiento dos carruajes, pero la próxima primavera serán cuatro los que circulen, pudiendo estar siempre en Bilbao ó Vitoria de cuatro a cinco horas, regresando el mismo día al punto de partida.

Nuestro parabián al público que muy pronto contará con un buen servicio para ir a Bilbao rápidamente y con baratura. A nuestros amigos señores Gamarra y Olarte, les deseamos muchas prosperidades en su negocio.

Ahora que han pasado los días de fiestas, nos llegan los de quietud y tranquilidad y deben ser aprovechados por los que ocupan cargos públicos en estudiar seria y concienzudamente reformas necesarias a nuestro pueblo.

Bueno es que haya días de jolgorio, de recreo, de esparcimiento, pero hay que pensar en que aquí tenemos muchos y muy importantes problemas a resolver, en que domina en las Corporaciones el caciquismo y la arbitrariedad, en que se atiende más que a la justicia al padrazgo, en que es tan estrecho el espíritu de los que mandan que no pasa día sin que tengamos que dar cuenta a nuestros lectores de actos injustos.

Acabaron las músicas, caerán los arcos, se plegarán las percalinas de las banderas y gallardetes y otra vez nuestra pluma se verá metida en la ingrata labor de denunciar abusos y extralimitaciones; porque los días de bureo y regocijo no sirven a variar la condición odiosa de los caciques de toda catadura, desde los que dejan asomar el pelo de la dehesa bajo un tubo arcáico, hasta los que miran con arroboamiento el chispear de la luz en la placa que llevan prendida en el frac.

LOS señores Alexandre Gastaud, Director y Cristóbal Drumond, profesores ambos de la «Ecole Le Boucher» (Lenguas vivas para adultos) ponen en conocimiento del público Vitoriano su separación de Mr. Le Boucher, emprendiendo asociados la continuación de la enseñanza de los cursos de Francés é Inglés.

Estos cursos darán principio el día 1.º de Septiembre, en la nueva Academia calle de la Estación núm. 35, piso primero.

Dichos señores esperan que las personas que deseen instruirse en los idiomas mencionados honrarán la Academia con su asistencia.

SEQUÍA

De seguir las cosas así, nuestra región se va a quedar como una esponja seca. Recuerdo perfectamente qué día llovió por última vez, lo cual no es poco recordar. ¡Hace tanto tiempo!

Porque despreciando la ligerísima niebla de la mañana del miércoles último, que ni a sirimiri llegaba, es preciso tener en cuenta que no ha caído agua del cielo desde el día 2 de los corrientes.

Yo no encuentro otra explicación a lo ocurrido que la de que el exvulario de Zarauz está enfermo ó afligido por alguna desgracia, no teniendo posibilidad de abrir la caja de los vientos y enviarnos su favorito noroeste, el consabido regañón con sus naturales efectos de frío y agua a todo pasto.

Desde que los chicos del «Escolar» se pusieron el uniforme y salieron por esas calles, las *calaratas del cielo* se han quedado más secas que el corazón de un soldado. Las nubes no son ya otra cosa que montones de algodón no hidrófilo sino hidrófobo, y según todas las trazas si en otros tiempos corriáramos el riesgo de que nos salieran hongos en el cuerpo, ahora hay verdadero peligro de que nos quedemos como orejones, por falta de humedad.

Repito que las lluvias cesaron al primer toque de corneta de la tropa escolar. Apiadose Neptuno de los chicos y no quiso mojarles el uniforme cerrando para

ello el grifo celeste y condenándonos a prolongada sequedad.

Los chicos han hecho su campaña *sin mojar* el traje, aunque bien a punto estuvo de que ocurriera lo contrario, según suele ser costumbre, el día del estreno.

Sin embargo, se dice que estamos amenazados de un chubarrón. Por la inmensidad azul, véase venir una nube de rosa y nacar que ha de abrir el grifo cerrado por Neptuno.

Pero no asustarse, que no caerán capuchinos de bronce, ni mucho menos.

Tan sólo lloverán bellas placas de oro y esmalte, lindas cruces de plata, vistosas cintas de todos los colores.

Nada se sabe de la intensidad de la tormenta. Los meteorólogos sostienen encontradas opiniones sobre ese punto y se ignora á qué atenerse.

Lo que sí se sabe es que hay muchos pensando en la descarga. Y así como se huye y esconde de las eléctricas y de las de elocuencia de provincias, de la que nos amaga, pocos son los que la evitan. Pocos, decimos, de los que aspiran a cintas por el mérito de haberse vestido de negro estos últimos días.

Hay quien piensa adquirir un paraguas muy grande, de esos azules que se ven por las carreteras en manos de la gente de aldea los días de invierno. Y cuando llegue la noticia de que se abren las computas y se precipita en vistosa cascada un montón de cruces y cintas, abrirá el inmenso paraguas poniéndolo al revés para recoger condecoraciones en vez de librarse de ellas.

Vivimos tranquilos porque no somos de los aspirantes.

Ya tenemos nuestra cruz; la de llenar cuartillas.

Quilón QUILONIDES.

Viaje rápido

á Bilbao por Lemona

Coches diarios de Vitoria á Bilbao y viceversa en combinación con el Tranvía eléctrico de Ceanuri á Lemona y ferrocarril central. Desde el día 2 de Agosto se hará este servicio á las horas siguientes:

Salidas de Vitoria, 8 mañana y 3:15 tarde; llegadas á Bilbao, 12:55 mañana y 8:10 tarde.—Salidas de Bilbao, 8 mañana y 2:35 tarde; llegadas á Vitoria, 12:58 mañana y 8 tarde.

Precio del recorrido 5 pesetas.—Administración en Vitoria D. Melquiades Alegria. Estación 4. Administración en Bilbao D. Juan Navarro, Achuri 28.

CUENTOS DE LOCOS

DON ORENCIO

Te voy á contar la historia del organista don Orenco, que no tocaba bien sino la *Marcha Real* al alzar de la misa, y el *Altísimo Señor* cuando cantaba su nieto Cecilio.

Don Orenco no había nacido para la música; pero su suerte, que tenía tres pares de bemoles, llevóle de cabeza al divino arte. Fue niño de coro primero, y después tenor de iglesia; y cuando su voz, que nunca fué buena, se convirtió en mañosa entonces quiso aprovechar el poco solfeo que tenía aprendido, y se dedicó á estudiar el armonium con un viejo organista que le dio gratis sus lecciones porque le había conocido desde niño en el coro de la Catedral.

«Eso sí! Don Orenco no cantó nunca más que música religiosa. Su garganta necesitaba emitir la voz bajo las bóvedas del templo; y cuando, á las veces, cantaba en misas de campaña y otras fiestas religiosas al aire libre, experimentaba un *no sé qué* especial, cierta *nostalgia de bóveda*, algo como lo que se siente al subir á oscuras una escalera, y creyendo pisar un peldado se pone el pie en el aire.

Bajo la dirección del organista aprendió un poco de armonium... pero nunca, según contaban las gentes, llegó á tocar bien sino la *Marcha Real* al alzar en la misa, y el *Altísimo Señor* cuando cantaba su nieto Cecilio.

Porque don Orenco tenía un nieto; un nieto que era toda su familia; un nieto que le acompañaba en la triste soledad de su vida; un nieto muy blanco y muy rubio que, al decir de su abuelo, se parecía extraordinariamente al ángel de la esquina del cuadro que había en la capilla de la Asunción.

Aquel niño tenía por nombre el de la bendita patrona de los músicos: se llamaba Cecilio.

«¿Cómo no había de enseñar á cantar á su nieto el bueno de don Orenco? Le enseñó, le enseñó, y él aprendió á hacerlo mejor que su maestro y progenitor; era congregante de San Esteban de Kósika, y en los días de comunión, acompañado por su abuelo, sacaba su vozecita dulce y afinada y entonaba el himno encáustico:

Altísimo Señor que su-písteis juntar...

Los dorados ensueños del pobre viejo se cifraban en que su Cecilio llegara, por lo menos, á maestro de capilla en alguna Catedral. ¡Mira tú si tenía ambición el bueno de don Orenco!

Lo que no tenía eran recursos! A fuerza de recomendaciones había conseguido la plaza de pianista de la Congregación de los *Kósikas*, y no puedes figurarte el contento con que el pobre viejo la desempeñaba.

Sentábase orgulloso al vetusto armonium; erguía, con majestad, la ovalada cabeza; dirigía al altar mayor aquella carca de ojos grises y raquíticas patillas blancas; fruncía el entrecejo con aire de importancia, y cuando la misa daba principio, colocaba los viejos zapatos en los pedales, aquellos, forrados de bayeta verde, sacaba cinco ó seis registros, y ¡era de ver con qué entusiasmo recorrían sus rugosas manos el amarillento teclado!

Allí, enfrente, veía la misa; delante del armonium las cien cabezas de los congregantes con sus cintas azules y blancas, entre todas las cuales distinguía él los rizos dorados de su nieto; y á la derecha el cuadro en que le sonreía un ángel con la cara de Cecilio...

Don Orenco se sentía transportado y, con entusiasmo febril, movía los pedales hasta llenar el fuelle de viento; sacaba los registros y con todo el cuerpo llevaba el compás... Así llegaba el momento de alzar la Sagrada Hostia; calmábase entonces el pobre viejo, y después de unos instantes de silencio, durante los cuales quedaban como vibrando los cuatro palcos blancos de sus pati-

llas, comenzaba pausadamente, con firmeza y seguridad, la *marcha real*, que tocaba admirablemente, hasta que oía el postrer repiqueo de la campanilla. Y después, ¡vuelta á aporrrear las teclas, vuelta á meter y sacar los registros, vuelta á producir aquel estrépito de notas fuertes y aquel diluvio de notas *pianis*, como él decía...

«¡Pobre don Orenco!»

«¡Pobre! si, porque verás lo que sucedió. Cecilio cayó enfermo del tífus, y se murió. Le enterraron dentro de una cajita blanca llena de flores, entre las cuales asomaban la cinta azul y blanca de la medalla y la carita pálida y los rizos dorados. ¡Qué guapo estaba! ¡si vieras! ¡como se parecía al ángel del cuadro de la capilla de la Asunción!»

VI

Fué para don Orenco como un palo en mitad del cráneo.

En dos semanas se puso muy viejo, muy delgado, muy lleno de arrugas el rostro, y con una arruga muy grande y muy honda en mitad del corazón. Tenía que vivir, sin embargo, porque él no sabía que hubiera quien para no sufrir se quitase la vida. Y siguió tocando el armonium en la congregación; pero tocaba muy triste, con los ojos llenos de lágrimas, puestos en el cuadro de la capilla de la Asunción...

«Si supieras lo que le pasaba *por allá dentro* cuando en los días de comunión acompañaba el cántico de un niño desconocido que se ponía á su derecha, en *aquel mismo sitio*:

Altísimo Señor que su-písteis juntar

VII

«Mira qué cosa tan rara! Don Orenco, que nunca fué ambicioso, y que nunca había jugado á la lotería, empezó á comprar décimos de tres pesetas desde que se murió Cecilio: ¿para qué haría eso?»

Nadie lo hubiera averiguado nunca si nunca le hubiese tocado un premio; pero ¡asómbbrate! le tocó, le tocaron lo menos dos mil duros, porque la fortuna que unas veces es tonta y loca otras veces, quiso y creyó hacer una locura ó una tontería dándole dinero á aquel hombre que ni siquiera tenía donde guardarlo.

Cobró el premio don Orenco, y á los pocos días, en la capilla de la Asunción había un cuadro nuevo y flamante, un hermoso cuadro que sustituía al cuadro antiguo. Y el cuadro antiguo pasó á la bohordilla en que vivía don Orenco, y don Orenco se compró un armonium, y los vecinos de don Orenco y cuantos le conocen, ¡hasta un canónigo que le quiere mucho!, dicen que don Orenco está loco, porque de la mañana á la noche, desde muy de mañana hasta muy de noche, pasa el día sin ver á nadie, sin hablar con nadie, sentado al armonium, frente al cuadro viejo de la capilla de la Asunción, con los ojillos grises puestos en el ángel de la esquina, y cantando con voz cascada y trémula, como empañada por los dolores y velada por el recuerdo:

Altísimo Señor que su-písteis juntar

Ramón de Solano.

La Industrial Alavesa

Se necesitan carpinteros

El regreso del Rey

Ha amanecido un día espléndido. Sol desde las primeras horas de la mañana que no sufre veladuras, ni «*camizamientos*» de inoportunas nubes. Un aspirante á condecoración diría que hoy el sol parece inmensa placa suspendida sobre nuestras cabezas.

Una hora antes de la anunciada para la llegada del Rey á nuestra estación acudía inmenso gentío ocupando las dos aceras de la calle de la Estación.

La cuadrilla de barrederos municipales se ha ocupado en recoger la arena tendida en la citada vía los momentos en que la gente pasaba hacia la estación del Norte.

Uno de los que primeros han ido eran el exministro señor Dato con su señora é hijas. Después ha pasado en su carruaje el General Gobernador señor González Tablas, con el caballero señor González. El señor Obispo ha llegado también con media hora de anticipación, siguiendo después el coche que conducía una comisión del Ayuntamiento compuesta del Alcalde señor Ordoño y de los Tenientes Alcaldes señores Elio y Saleta y momentos antes hemos visto en coche al Presidente de la Diputación señor Ajuria con los Diputados señores Ajuria, Pando, Apraiz y Madineveitia.

En la Estación

Desde las dos y media han empezado á llenarse los andenes de la Estación de numeroso público que quería ver pasar al Monarca.

Para las tres, hora en que entráramos en el andén, era imposible dar un paso y apenas si podíamos no ver lo suficiente para cumplir con nuestro cometido.

Enrismamos el lápiz, sacamos al sol las immaculadas cuartillas y poco á poco fueron estas perdiendo su blancura con los siguientes nombres:

Señor Obispo de Vitoria; señores Ajuria, Pando, Madineveitia y Apraiz, en nombre de la Diputación Provincial, con los ordenanzas de dicha Corporación; Ordoño, Elio y Saleta, en nombre del Ayuntamiento; don Gabriel Martínez de Aragón, diputado á Cortes por Vitoria; don Salvador Aragón, Gobernador civil; señores Apraiz y Baráibar, del Instituto general y técnico; Ciria y Gallostra, Interventor y Administrador de Hacienda; Campo, Castillo, Jaráiz y Robles, de la Audiencia; Ceballos y Pereda del Juzgado.

En un *landeau* llegaron el general Pacheco, completamente restablecido de su indisposición, el teniente general Agustín y el segundo jefe de las Caballerizas reales.

Del elemento militar se veían todos los señores jefes y oficiales de la guarnición, con los generales González Tablas y Ordoñez á la cabeza, y los ayudantes de aquellos González Tablas y Sanz.

Entre la distinguida y numerosa concurrencia, en su mayor parte señores que vimos en los andenes pudimos copiar de ellos los nombres de Dato, Marqueses de Velada, la Alameda y los Ulagares, y una piña de muchachas bonitas y ágiles que fueron á vitorear al Monarca.

Mientras hacíamos hora de llegar al tren ó á un exalcalde la siguiente que copio, pues además de su clásica tura no nos dá frío ni calor. «Desde que hay periodistas se hace antes la leyenda que la historia.»

El progreso de los siglos, señor exalcalde.

A las 3:31, como estaba señalado en el itinerario, entró majestuosamente en agurines la máquina «Verca» número 74, de seis coches para la servidumbre del Palacio y el salón real.

En las ventanillas de éste aparecieron enseguida S. M. con el traje de diario de capitán general y el ros enfundado, príncipe de Asturias, generales Cerero y Linares, duque de Almodóvar y don Fernando Brieva.

Dijo el Rey al Gobernador civil que habían pasado un día de mucho calor durante su estancia en Burgos y preguntó al Militar por los ejercicios de la guarnición. El señor González Tablas entró al Monarca de que las tropas hacen ejercicio todos los lunes, miércoles y viernes, y los martes y sábados que hace buen tiempo y dedica al descanso los jueves por la tarde. También hablaron del álbum que á S. M. regaló la guarnición y el Rey quiso saludar á los coroneles señores Aznar, Campos, Ayala y Cirujeda, como así lo hizo.

Trascurridos los cinco minutos, arrancó el tren real en medio de vivas al Rey y al Príncipe, que no cesaron en todo el tiempo que permaneció aquí en agujas.

En el andén opuesto estaba formada una compañía del regimiento de Guipúzcoa, con bandera, escuadra de gastadores y música, mandada por el capitán don Hilario Diez y los tenientes Mayoral, Fernández, Diez y abanderado señor Lombana.

El capitán jefe del cuerpo de Miñones señor Saleta, prestaba servicio con varios números en el andén destinado al público.

El Rey ha ordenado que por su cuenta se entreguen 75 pesetas al cochero del señor Arrieta que guió su carruaje en Vitoria, y 50 á los demás que fueron en la comitiva.

Ocasión

Hay á la venta buena partida de periódicos de Madrid para envolver.

Dirigirse al kiosco del señor Alonso. 12

CONSEJOS

No seas desdenosa
Niña hechicera
Porque harás que con ello
Nadie te quiera;
No te muestres altiva,
Sé cariñosa,
Que es el cariño adorno
Niña preciosa.

Yo conocí una joven
Como tú, hermosa,
Preciada de sus gracias
Tan orgullosa,
Que solo ante el espejo
Se sonreía
Y en burlarse de todos
Se complacía.

Gercaban sus hechizos
Adoradores,
Murmurando á su oído
Cantos de amores,
Con molín de disgusto
Los desairaba
Si audaz alguno de ellos
Se le acercaba.

Cansáronse los chicos
Naturalmente
Y aunque hoy es la muchacha
Más complaciente,
En venganza sin duda
No hay quien la diga
Al pasar por su lado
Dios te bendiga.

ALGO.

AVISO

En la camisería LA PERFECCION se necesitan oficiales y aprendizas.

DE SOCIEDAD

—Ha regresado de su larga excursión, el ingeniero de caminos don Emilio Legórburu con su hija Rosario.

—Ha marchado á Bilbao el presbítero don Ezequiel Monte.

—Esta tarde ha marchado á La Granja y Madrid, en el exprés el abogado don Felipe Morenes, hijo del conde del Asalto.

—Después de permanecer en esta algunos días, hoy ha marchado á Euzel el boticario de dicha población don Nicolás E. Ozalla.

—Han regresado de Bilbao doña Encarnación Gracia y la señora viuda de Ibañez.

—Viajeros llegados hoy al Hotel Quintanilla: Señores marqueses de Acoapulo y familia, don Juan Vilella, don Isidro Farré, don P. Manzanos y criado, don Carlos García Rojas, don Aureliano Tejada, don Juan María Cabré y don Francisco López.

—Se encuentra enfermo de gravedad, un hijo del industrial don Carlos Kalverau. Deseamos vivamente el alivio del enfermito.

OIGOITIA.

GABINETE ODONTOLÓGICO

E. LLANO

CIRUJANO DENTISTA

Plaza Nueva 28

Incendio

Poco antes de dar anoche las doce, las campanas de San Miguel primero y las de las demás parroquias después, anunciaban con continuados golpes que el fuego devastador había hecho su aparición.

Averiguar donde, era lo primero que hacían las pocas personas que a aquella hora había en la calle, y las muchas que con el buen deseo de contribuir a la extinción del voraz elemento y prestar ayuda a su convecino, sea quien fuer, abandonaban sus presurosas sus casas.

En Santa Lucía decía el sereno y repetían después unos á otros, desmintiendo á los que creían que el fuego era en el Polvorín.

Presurosos acudimos al montecillo donde se levanta el elegante Santuario.

Desde el paseo de Panticosa antes y hoy de Olaguibel, veíase el espacio iluminado por un gran resplandor y á los pocos pasos divisábase la llama que reducía á cenizas un edificio.

Era este el que don José Martínez Zuazo inquilino del señor Helzel, dueño de aquellas posesiones, destinaba á cuadra y pajar.

Es el primero que se encuentra yendo de la vía hacia el Santuario y que lo formaba un edificio aislado, aunque por poca distancia, de los demás.

Rodeando parte de ese edificio, había ciento y pico de cargas de haces de trigo.

Por ellos y según se decía, en la esquina Sur empezó el fuego, que pronto tomó incremento propagándose al edificio.

Sobre los haces dormían G. B. Martínez hijo del dueño y Francisco Acedo, criado, y estos fueron los primeros en notar la desgracia que les amenazaba y aunque presurosos pidieron auxilio á los de la familia y vecinos próximos, y todos quisieron socorrerlo, resultaron inútiles sus esfuerzos.

La guardia del polvorín, cuyo centinela avisó inmediatamente, envió dos números que ayudaron desde primera hora.

Incesantemente iban llegando curiosos y muy oportunamente dada la distancia, llegó el servicio de bomberos con sus jefes.

Aunque el incendio estaba localizado en el mencionado edificio y ya nada podía hacerse por salvarlo, pues solo quedaban los muros, echáronse las mangas y de los estacques de los jardines del Santuario se extrajo el agua con que se consiguió que á las dos horas y media quedase casi por completo apagado.

Después de esa hora nos retiráramos de aquel lugar al propio tiempo que los señores Gobernador civil, Alcaldes, Tenientes señores Elío, Irusta, Aranegui, Síndico señor Zárate, Concejales señores Palacios y Linacero, Montero Mayor señor Herrero y otras varias personas, dejando convenientemente custodiada la casa y alrededores.

La Guardia civil con sus jefes, los Miñones con el suyo señor Saleta y los cuerpos de la guarnición, presentáronse también con mucha oportunidad.

Inculpaciones

Públicamente y por algunas de las personas directamente perjudicadas, lanzáronse inculpaciones relacionadas con las causas productoras del siniestro.

Los señores Franco y Usabel, que con sus agentes habían cumplido debidamente, no dejaron pasar desapercibidas aquellas acusaciones y previas las diligencias convenientes detuvieron á Atanasio y José Giménez, padre é hijo, que habitan en una de las casas inmediatas á la carretera y que cuando fueron en su busca, se hallaban ambos en la cama.

Hoy han sido entregados al Juzgado con el correspondiente atestado.

Los daños

Afortunadamente son los menos que pudieron causarse.

Sacado el ganado y aperos solo quedaba gran cantidad de paja, que así como las ciento y pico cargas de haces son las pérdidas por el inquilino José Martínez Zuazo, que no las tenía aseguradas.

El propietario

Allá mismo hablamos con el señor don José Antonio Helzel, que justamente contrariado abandonó su domicilio de la Fábrica de Cerillas y se trasladó al sitio del suceso.

En medio del disgusto que le produjo la noticia de que la posesión para él más querida, se hallaba ardiendo, hallábase satisfecho porque fué lo menos que podía suceder.

Conocedor como nadie de las personas que por allí viven, conceptuólos á todos honrados é incapaces de atentar de tan cobarde manera contra la propiedad particular.

El edificio incendiado lo tiene asegurado en los Seguros mítnos provinciales.

El Juzgado

Esta tarde continuaba el Juzgado practicando diligencias para el esclarecimiento y comprobación del hecho.

y después se ha dirigido al «Egipto» que ha elevado anclas.

Botha

Bruselas.—El general Botha ha hecho una visita al cementerio en que fueron depositados los restos mortales del boer Lucas Meyer.

El cuartillo boer ha derramado lágrimas en presencia del cuerpo del general difunto, habiendo orado largo rato.

Después ha depositado una corona en el túmulo, dando las últimas disposiciones para el transporte del cuerpo del general Lucas. Estará depositado durante dos meses en el Cementerio y pasado ese tiempo será conducido al Transvaal.

El general Botha recibió muchas visitas y gran número de telegramas.

Se niega terminantemente á toda interview.

Incendio

Londres.—En el momento en que comenzaban las carreras de caballos se inició un incendio en una de las tribunas destinadas al público en el hipódromo de Stockton.

Los espectadores, que eran muchísimos pudieron abandonar sus puestos con relativo orden sin que ocurrieran desgracias.

Los daños tampoco son de mucha consideración.

Vecindad

Londres.—El Consejo municipal de Simerich ha acordado conceder á los generales boera Botha, Dewet y Delarey el derecho de vecindad por haber sido ardientes defensores de la libertad civil y religiosa, según se dice.

Contrabando

Hong-Kong.—Los chinos hacen un activo contrabando de fusiles modernos, por la frontera de Toukin y de Morning-Jou.

La rebelión del Sar está terminada.

Se confirma la muerte del general Ma.

En Tien-Tsin

Londres.—Todas las ciudades cercanas á Tien-Tsin, están en más ó en menos ocupadas por las tropas chinas.

La Reina madre

Paris.—La Reina Cristina ha recibido esta mañana al presidente de la república Mr. Loubet.

Ha señalado como hora las cinco de esta tarde para recibir á la colonia española.

Desgracias

Berna.—Dos excursionistas y dos guías se han despeñado en una montaña vecina, resultando muertos los cuatro.

Explosión

Rocheft.—Ha hecho explosión la caldera del «Delaret» resultando heridos varios tripulantes.

Provincias

Revista

Burgos.—De conformidad con las órdenes que se habían dado, á las dos y media de la tarde de ayer salían las tropas de los cuarteles con dirección al campo de Gamonal.

Todos los soldados llevaban el traje de campaña.

Cuando llegaba al campo de maniobras el Rey estaban las tropas formadas en orden concentrado, mandadas por los generales Solano y Struch.

Se realizaron ejercicios de tiro al blanco tomando en ellos parte ocho individuos por compañía.

Fueron premiados los tres mejores tiradores.

Las tropas realizaron un simulacro de ataque, llamando la atención una carga dada por el Regimiento de Lanceros abierto en ala yendo á la cabeza don Alfonso.

Este y el Príncipe vestían uniforme de campaña estando acompañados por el Ministro de la Guerra y seguidos de numeroso Estado Mayor.

Al volver el Rey á Burgos fué aclamado por el público.

Por la noche se quemó en la Plaza Mayor una colección de fuegos artificiales.

El Rey presenció la fiesta desde el balcón del centro de la Casa Consistorial.

Desgracias

Oviedo.—En la fábrica de pólvora de Lugaran ha ocurrido una sensible desgracia. Al tratar de agujerear un barril de éter sulfúrico, hizo explosión causando terribles mutilaciones á un obrero que falleció al poco tiempo.

Además, dos niños de poca edad por una imprudencia han recibido grandes quemaduras en la obra en construcción del Seminario.

Han sido curados en la casa de Socorro.

Crimen

Lugo.—Participan de Sarria, que en una panadería ha ocurrido un hecho sangriento.

Dos obreros salieron desafiados á la calle y uno de ellos llamado Florencio, recibió una herida que el otro le causó con una piedra. El herido sacó entonces una navaja, haciendo lo propio su contrincante llamado Casto, con un enchillo, cayendo ambos al suelo, donde Incharon desesperadamente, recibiendo el último una tremenda puñalada que le privó de la vida.

Silvela

Málaga.—En el acto de la distribución de los premios á los obreros que habían tomado parte en el certamen, el señor Silvela pronunció un discurso diciendo que es de absoluta necesidad el apartar la política de las cuestiones sociales, hablando también de las medidas que debe tomar el Gobierno para emprender las reformas sociales.

Barco

Bilbao.—Ha fundeado esta tarde á primera hora en el puerto exterior, anclado cerca del rompeolas el acorazado «Pelayo».

Su llegada obedece á la necesidad de tomar carbón.

Una vez hecho eso saldrá para San Sebastián.

Regatas

Bilbao.—Se han verificado hoy con gran brillantez las segundas regatas.

Los premios se han distribuido por el orden siguiente:

- Primera serie. 1.º «Ay, ay, ay» de Bilbao; 2.º «Luisilla I» de Santander; 3.º «Rosita» de Santander; 4.º «María Elisa» de Santander.
 - Segunda serie. 1.º «Olé» de Santander; 2.º «Gitana»; 3.º «Amelita».
 - Tercera serie. 1.º «Luisilla I»; 2.º «María Stela».
- Después se ha verificado regatas de bandleiros con cámara triunfando 1.º «Nita» y 2.º «Cuco».

Mañana se disputarán las embarcaciones la copa del Rey.

Comentarios

Granada.—Se hacen vivos comentarios acerca del secuestro de doña Adelina Posada, esposa del abogado señor Martínez Moreno.

El padre del abogado, dice que la señora no fué llevada á la fuerza, sino por su grado, añadiendo que tiene un carácter muy poco sociable y que sufre con frecuencia ataques de epilepsia.

Se asegura que los gritos que oyeron los vecinos eran originados por aquellos ataques y que siempre hubo deferencias entre ella y su esposo.

Adelina es natural de San Martín del Rey, desde donde se trasladó á Granada con su marido.

La secuestrada dice que era objeto de malos tratos, pero que no decía nada á su hermano para que no se disgustara.

El incidente

Burgos.—De dicha ciudad telegrafían contando que el incidente ocurrido con el Alcalde no fué con el general Weyler sino con Cerero.

Madrid

Consejo

Anoche á última hora se hicieron circular órdenes telefónicas por la Presidencia convocando á los consejeros para esta tarde.

Esos avisos sorprendieron á todo el mundo pues se tenía por cosa segura que los ministros no se reunirían hasta el lunes próximo.

Tanto es así que el ministro de Agricultura tenía proyectado hacer hoy un viaje á Zaragoza, viaje que se ha visto precisado á suspender al recibir el aviso para el Consejo.

Esto unido á las noticias que ya se tenían de la próxima llegada á Madrid del ministro de la Guerra, sirvió de tema para las conversaciones de los pocos políticos que hay actualmente en la Corte.

Conveníase en que el Consejo de hoy se ocuparía en el asunto referente al levantamiento de la suspensión de las garantías constitucionales en la provincia de Barcelona, no faltando quien aseguraba que pronto será un hecho la dimisión del General Weyler.

Si como se espera los ministros se deciden esta tarde por el restablecimiento de la normalidad en Barcelona, mañana se publicará en la «Gaceta».

Weyler

Ha llegado á Madrid el ministro de la Guerra.

De la estación se ha dirigido al domicilio del señor Sagasta con el que ha celebrado una conferencia.

Nada se dice de lo que han tratado aunque todo el mundo lo supone.

El Consejo

Asegúrase que no ha sido el señor Weyler quien ha pedido la celebración del Consejo de ministros, sino que el señor Sagasta le ha mandado que vaya de Burgos á Madrid.

El señor Romanones que se encontraba en Sigüenza, recibió también ayer el aviso convocatorio.

En el Consejo se tratará seguramente del incidente del fuerte de San Cristóbal, suponiéndose que no quedará tiempo para abordar la cuestión de los cambios.

SECCION FINANCIERA

DEL

HERALDO ALAVÉS

(Servicio de nuestros correspondientes)

POR TELEFONO

Bolsa de Bilbao

Cotización oficial

Recibido hoy: 830 t.

Fondos públicos

Interior del 4 por 100, á 72'45.

Amortizable, á 93'00.

Amortizable Carpetas provisionales á 92'90.

Bancos

Banco de Gijón, 315.

Banco Vizcaya á 252'50.

Id. Crédito Unión Minera, acciones á 67'50.

Diversos

Papelera Española acciones 93'50.

Minas

Atilana, acciones á 75.

Ferrocarriles

Santander á Bilbao, obligaciones 1.ª á 100.

Cambios

Paris, cheque á 36'90.

Londres cheque á 34'47.

Bolsa de Madrid

Recibido hoy, 5'30 t.

4 por 100 interior contado. 72'55

Aduanas Filipinas 3 por 100. excompón 92'90

Acciones del Banco. 000'00

Acciones de Tabacos. 394'00

Francos. dinero 36'70

Libras. dinero 34'44

Exterior español estampillado. 82'50

El mejor postre

son Mermeladas á la inglesa de TREVIANO é HIJOS.

Notas Militares

Servicio de la Plaza para mañana

Parada, 2.º batallón de Cuenca.

Jefe de día, señor coronel de Cuenca don Francisco Cirujeda.

Imaginaria, señor coronel de Artillería, don Benigno Aznar.

Visita de hospital y provisiones, 8.º capitán de Cuenca, don Manuel Hidalgo.

Reconocimiento de pueno, capitán de Arlabán, don Enrique Colasa.

Barberos para la semana entrante Guipúzcoa.

Traje, el de días festivos.

Guardia al principal, capitán de Cuenca don Baldomero Sañudo.

Al polvorín, segundo teniente de Cuenca don Fernando Cirujeda.

Guardia de prevención, primer teniente de Guipúzcoa, don Joaquín Olaguibel.—Segundo teniente de Arlabán don Marcelino Gavilán.—Primer teniente de Artillería, don José de la Infesta.—Médico segundo de Sanidad Militar don Mario Gómez.

Vigilancia, primer teniente de Guipúzcoa, don Antonio Sanz.—Primer teniente de Cuenca, don Luis Rodríguez.—Primer teniente de Arlabán don Eduardo Suarez.—Primer teniente de Artillería don Vicente Abreu.

—Las tropas de esta guarnición oirán mañana sus Misas en las iglesias y horas que á continuación se indican:

Regimientos Infantería de Cuenca y Guipúzcoa, á las siete y media en San Pedro.

Arlabán y Artillería, á las nueve en San Miguel.

Uno de estos días empezarán en el río Zadorra los baños de limpieza de los soldados de esta guarnición.

LOURDES

El hotel de la Virgen Coronada, frente á la Basílica y á tres minutos de la Gruta-Bulevar de la Gruta—se recomienda á las familias por su confortable buena comida.

En todas las habitaciones hay balcones que dan á la calle y timbres eléctricos para llamar.—El precio diario es seis y siete francos, comida y habitación incluido.—Hay omnibus á todos los trenes.—Se habla español.

No fiarse de los maleteros que en la estación buscan para desanimar á los peregrinos. Las casas donde á estos quieren hospedarlos son casi todas españolas y estos maleteros se hacen pasar por intérpretes de los hoteles que ellos recomiendan y que el precio diario es de nueve francos.

Viajeros no fiarse de éstos maleteros interesados, cuyo principio es desacreditar los buenos hoteles. 15-12

NOTICIAS

—Se está dando fin á las obras en reparación del Instituto general y técnico.

—No sin grandes esfuerzos pudo ser anoche detenido y llevado al retén, un sujeto de nacionalidad alemán, que en la Plaza de la Independencia maltrató á dos serenos.

Se ha dado cuenta del hecho al juzgado de instrucción.

—La banda municipal ejecutará esta noche en el paseo de la Florida, de ocho y media á diez y media el siguiente programa:

1.º Pasodoble.—Fresco.

2.º Intermedio.—Gounod.

3.º Fantasia de «Favorita».—Donizetti.

4.º Baile de Hamlet.—Thomas.

5.º Marcha rusa.—Ganne.

LA COMPANIA DE MADERAS

Sierra 4, Bilbao.

—Urberuaga de Ubilla, Marquina (Vizcaya). Aguas azoadas, especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídanse memorias y guías; se remiten gratis. 69-48

Arbitrios municipales.

El resumen del producto de los Arbitrios en este día es el siguiente:

Alhóndiga	1920'90
Matadero	705'18
Fielatos	453'19
Arbitrios y otros	134'55
Total	3213'62

Reses degolladas en el matadero el día 20: 6 bueyes, 15 terneras, 11 carneros, 12 ovejas y 0 cerdos.

Registro Civil.

Día 23

Nacimientos.—Varones, 1. Hembras, 1.

Defunciones.—Ninguna.

Matrimonios.—Ninguno.

VENTA

de una casa y huerta unidas en esta Ciudad.

Informará Ignacio Vardillo, Agente de Negocios, calle de la Cuchillería n.º 24, Oficina. 4-1

Para los pobres

—A última hora hemos recibido la siguiente carta:

Vitoria 23 de Agosto de 1092.

Sr. Director del HERALDO ALAVÉS.

Muy señor mío: cumpliendo el acuerdo tomado por la junta encargada de emplear el dinero recaudado para que los pobres disfruten de las pasadas fiestas, he ordenado en el Monte de Piedad, que desde el próximo lunes 25 y durante el término de ocho días se desempeñen las 150 papeletas más antiguas de dos pesetas de valor cada una; á este efecto los que las posean deberán presentarse en el mismo Monte de Piedad los días indicados.

Y como forma V. parte de la indicada junta y por si cree conveniente hacerlo público en su periódico se complace en comunicárselo su s. q. b. s. m.

Guillermo Elío.

Obreros de curtidos

Hace falta un oficial de Curtidor en la fábrica de Charoles y Curtidos de don Pablo Noble, en Alasna (Navarra), se le pagará bien siempre que sepa cumplir las labores que entre ambos se trata. Precisa que sepa bajar de Rivera y en pasta, dejando las pieles parejas.

Si saber manejar perfectamente la cuchilla en el rebajado, inútil presentarse.

Para tratar dirigirse á Noble, fabricante, en Alasna. 8-8

Estátuas y Medallas de la Virgen Blanca

Unica casa en Vitoria, calle de la Estación número 8, Relojería de Julián Bajo.

NUESTRA INFORMACIÓN

CONFERENCIAS TELEFÓNICAS

3.30 y 5.30 tarde

San Sebastián

Los canteros

Los obreros canteros huelguistas celebrarán esta tarde una reunión para determinar la línea de conducta que han de seguir.

La generalidad de los huelguistas opinan que debe exigirse de los patronos una cantidad como indemnización por el tiempo que han estado sin trabajar ó la concesión de la jornada de ocho horas á partir desde el primero de Mayo, insistiendo en que á toda costa ha de obtener una ú otra cosa.

A enterarse

El Presidente de la Diputación de Vizcaya y el señor Alcalde de Bilbao, visitarán esta tarde al señor Duque de Almodóvar, después de que regrese el Rey, á fin de adquirir noticias del viaje de éste á Bilbao.

Hay quien cree que don Alfonso saldrá para Bilbao el 1.º ó el 2.º de Septiembre, opinando otros que no irá á Bilbao hasta el día 10 y que después saldrá para El Ferrol.

No sería tampoco difícil que el Rey regresara á San Sebastián antes de ir á El Ferrol.

«El Pelayo»

Aunque desde anoche la atalaya ha anunciado la presencia del «Pelayo» este acorazado no se ha acercado á tierra suponiéndose que está cruzando en alta mar.

El tren real

Se espera que el tren real llegue á la estación de San Sebastián á las seis y cuarenta minutos de esta tarde.

Hará los honores una compañía del regimiento de Sicilia.

Las tropas cubrirán la carrera hasta el final de la Avenida de la Libertad, por no haber fuerzas suficientes.

El Gobernador Civil ha salido en el primer expreso para Zumárraga, con objeto de esperar al tren real.

La «Nautilus»

La corbeta española «Nautilus», ha recibido orden de salir mañana para El Ferrol, suponiéndose que hará escala en Gijón.

Se cree que á pesar de eso, el Rey mandará que retrase el viaje hasta el lunes con objeto de visitar el barco.

Intrigas

La comisión organizadora del concurso de bandas que ha de tener lugar el próximo mes de Septiembre se halla muy disgustada por haber llegado á su noticia ciertas cosas que redundan en su prestigio y en contra del concurso.

Parece ser que algunas de las entidades que habían anunciado su viaje han recibido cartas anónimas, haciéndoles ver la poca formalidad de la comisión.

Alguno de esos anónimos ha llegado también á poder de compositores extranjeros y aun á manos de alguno de los muchos que de formar el jurado.

Hay que advertir que la Comisión tiene ya ultimados los detalles todos para la fiesta, siendo esta la causa principal del disgusto con que se han visto esos trabajos maléficis.

La recaudación pública con destino al concurso alcanza la suma de diez mil pesetas.

Se cuenta además con las once mil pesetas con que la subvención el Ayuntamiento y con otras varias que entregarán diferentes personas y el Gran Casino.

Los que tomen parte en el concurso serán invitados por la Aduana á la corrida de toros que se verificará el día 14 y en la cual se jugarán ocho Saltillos que la sociedad «El Fomento», dueña de la nueva, ha contratado para ese día.

La empresa cederá al efecto el tendido número tres y varios sobrepalcos, que venderá á la Comisión con un 50 por 100 de descuento.

Viajeros

Procedentes de Bagneres de Luchón han llegado á San Sebastián el senador don José Collaso y el diputado de la misma región don Pedro Maristany.

Se había dicho que estos señores venían á San Sebastián con motivo del proyectado viaje del Rey á Barcelona, pero ellos han manifestado que han llegado á San Sebastián sólo de paso para Asturias y sin ningún fin especial.

Extranjero

Makonnen

Marsella.—El Ras Makonnen acompañado de ocho personas, entre ellos el coronel Harrington, llegó ayer procedente de Calais y de París.

El Ras tomó pasaje á bordo del paqueteo «Egipto» de la compañía Peninsular Oriental que le dejará en Adén.

Ha sido saludado por el Consul inglés en Marsella, por el Ministro del Emperador Menelik, por representantes de la Cámara de Comercio y otras varias personalidades.

Antes de marchar ha manifestado que está sumamente agradecido por el recibimiento animoso que ha hecho la Francia, cuyos sentimientos se encargará de dar á conocer al Emperador, pudiendo asegurar que éste hará una visita á Francia antes de terminar el corriente año.

Ha visitado la iglesia de Nuestra Señora

Servicio de Trenes
desde 1.º de Julio en la estación del Norte
De Madrid á Irún:
 Núm. 21, Mixto. Llega 4:45 m. Sale 5:03
 > 3, Expreso (1) > 4:43 m. > 4:48
 > 7, Sur expreso > 7:17 m. > 7:22
 > 1, id. (Correo) > 8:23 m. > 8:28
 > 23, Mixto > 10:43 m. > 11:06
 > 15, Correo > 2:50 t. > 2:57
 > 1037, Mercancías > 9:50 n. > 10:50
De Irún á Madrid:
 N.º 8, Sur expreso. Llega 3:14 m. Sale 3:19
 > 2, Correo > 12:18 m. > 12:30
 > 40, ixto > 5:30 t. > 5:42
 > 2, Expreso correo > 6:24 t. > 6:29
 > 4, id. (2) > 8:34 t. > 8:39
 > 24, Mixto > 10:49 n. > 11:05
 > 1000, Mercancías > 5:07
NOTAS: (1) El tren núm. 3, circulará desde el 1.º de Julio al 6 de Agosto, y desde el día 1.º de Septiembre hasta nuevo orden.
 (2) El tren núm. 4 circulará desde el 2 de Julio al 7 de Agosto y desde el 1.º de Septiembre hasta nueva orden.
 El tren 1.037 lleva viajeros de 2.ª y 3.ª clase entre Miranda y Alsasua, y el tren 1000 entre Vitoria y Miranda

Casa en venta
 La del número 80 de la calle Nueva Dentro de esta ciudad.
 Para informes, en la calle de Rioja, número 3, 2.ª derecha. 15-5

MECANICO ESPECIALISTA
En reparaciones de máquinas para coser
 Todas las máquinas tienen arreglo y quedan como de nuevas. Gran surtido en piezas para máquinas antiguas y modernas.
 Se facilita compra y venta de máquinas de ocasión y nuevas.
 Se garantizan todos los tratos.
 Calle Barreras, 24, 1.º (antes Francia 28) 79

Fabrica de medias y calcetines SIN COSTURA
DE
Generoso Eguia Elorza
 Ventas al por mayor y menor
 Precios «sin competencia» posible.
 Se hacen costuras á precios económicos.
 NOTA. Esta casa es la «Única» que proporciona á quien lo desee máquinas modernas, automáticas y semi-automáticas para la fabricación de medias y calcetines á precios de fábrica.
 También proporciona máquinas de coser, completas de accesorios, á siete pesetas una; y máquinas especiales para bordar, á diez pesetas una.
 CALLE DE SAN ANTONIO, 21-2º (Frente á las RR. MM. Reparadoras)

SE NECESITA en la Sastrea de Oleaga á hijo, un operario para el taller.

La Vasco-Navarra
Sociedad de Seguros contra accidentes del iaabajo
 Los señores Accionistas de esta Provincia, se servirán presentar los resguardos de sus acciones en el término de 30 días, en la oficina de esta Delegación, calle del Prado núm. 20, á objeto de conseguir en ellas la bonificación de 1 por 100, según acuerdo de la Junta General celebrada el 6 de Julio de 1902.
 Vitoria 20 de Agosto de 1902.—El Delegado, Luis Gorrochategui. 6-4

Chalet amueblado
 Saldrá á pública y extrajudicial subasta el señalado con el número 4 del Paseo de la Florida de esta Ciudad, el día 1.º de Septiembre próximo venidero, á las once de su mañana, en la Notaría de la misma Capital, á cargo de D. Vicente Gonzalez y Peña, calle de la Estación núm. 4, donde están de manifiesto los títulos de propiedad y pliego de condiciones. 11

¡Licor Chartreuse!
 Se prepara inmejorable con el Triple extracto concentrado de Araju. En una hora se preparan dos litros de tan exquisito Licor, á 160 pesetas el frasco.
 Droguería de ARAUJO Estación 11—Vitoria 80-22

La Polar
Sociedad Anónima de Seguros
 ESTABLECIDA EN BILBAO
 CAPITAL SOCIAL, PTAS. 100.000.000.—GARANTÍAS DEPOSITADAS, PTAS. 50.000.000

Esta gran Sociedad Española, es la que se ha creado en el mundo para el negocio de seguros con mayor capital social, ofreciendo como garantía importantísima á sus asegurados el ser administrada por el Banco de Bilbao, bien conocido por su respetabilidad y concepto.
 Subdirector para los ramos de Incendios y Valores en esta provincia

Don Anselmo Martínez de Irureta
 PLAZA NUEVA, NÚMERO 22

Bodegas Franco-Españolas
LOGROÑO (Rioja)
 Pedid en los buenos Hoteles, Cafés y Ultramarinos, los vinos
 Claret Rioja fino de mesa
 Royal Claret vino fino estilo Madoc
 Diamante vino blanco estilo Santernes
 El non plus ultra Coñacs de Rioja
 que elaboran estas Bodegas.
 Representante en Vitoria y su provincia
D. JOSÉ FLORES—Calle Cercas Altas 3-3.º.—Vitoria

Agencia de vapores correos y rápidos
Mensajerías marítimas
 Cinco salidas mensuales de Burdeos y Montevideo, Buenos-Aires y á todos los puertos de América: Emigración á Chile por una cuarta parte del pasaje.
 Pedir informes y precios al agente José María Casteros, calle Solana 7, Tolosa (Guipúzcoa).

PIANOS
 DE LOS RENOMBRADOS FABRICANTES
Ortiz y Cussó, Priu Mallard y Robert Maurell
 Piano, Robert Maurell, teclado de marfil, candelabros dobles 700 PESETAS
 Piano Priu Mallard, teclado de marfil, candelabros dobles 800 PESETAS
 Piano Ortiz y Cussó, teclado de marfil, candelabros dobles, cuerdas cruzadas 950 PESETAS
ALQUILERES DE PIANOS NUEVOS A PRECIOS REDUCIDÍSIMOS
VENTAS A PLAZO Y AL CONTADO
 Al presentar nuestros pianos y sus precios á los inteligentes en el arte, solo deseamos hacer constar la bondad, bajo todos conceptos, de nuestros Pianos, sin compararlos en hacer comparaciones, como se acostumbra con algunos pianos para vender algunos productos. Nuestros pianos son sonidos, excelente construcción, elasticidad y prontitud de mecanismo, brillantez, claridad, igualdad de tensión posible.
Estación 28.—C. Carrión é Hijo

Grandes Almacenes de Maquinaria
SCHOMBURG y CABALLERO
 Bilbao-Madrid.
 Maquinaria Moderna para aserrar y labrar la madera.
 Máquinas y Herramientas para Talleres Mecánicos y de Construcción.
 Motores á Gas, Bencina, Petróleo etc.
 Generadores de Gas Pobre.
 Presupuestos y catálogos gratis.

HERNIAS (QUEBRADURAS)
 Deformidades del pecho, espalda, piernas ó pies, vientre abultado ó caído, parálisis, etc.—Consulta médica especial para tratamiento y curación de estas enfermedades.
 El médico especialista Director de esta consulta de Madrid, llegará á Vitoria y recibirá de once á seis en el Hotel Pallares, á todos los que padezcan de Hernias (quebraduras) desviaciones de la columna vertebral, deformidades del pecho, espalda, piernas ó pies, que deseen curarse con los modernos aparatos especiales, articulados, que con tan buen resultado viene haciendo aplicando dicho método.
 Vistos por este Especialista todos los aparatos herniarios y corsas, feja de aluminio para reducir el vientre; solo utiliza por el buen resultado que da, el Reductor Contentivo, curativo para las Hernias, porque reduce, contiene y cura sin permitirles salir aunque tosa ó haga movimientos de paciente.
 Consulta en Vitoria los días 9 y 10 de Septiembre próximo en el citado Hotel Pallares. En Madrid en el Gabinete del Médico Director, Fuencarral 19 y 21, Gabinete Mecanoterápico de Madrid 10-2 a

Venta de una casa en la primera vecindad de la Cuchillería. Informará el Procurador y Corredor de Comercio don Pedro Usatorre, San Francisco 5. 8-2

Aviso
 Se necesita un local espacioso en el centro de esta Capital, propio para un taller de Ebanistería. Dirigirse á esta Administración. 8-2

Champoig para el desengrase y limpieza de la cabeza y barba. Frasco de 250 gramos, 2 reales. D. Araujo, Droguería general, Estación 11. 30-23

Dentol elixir para la desinfección de la dentadura é higiene de la boca. Mejor que todos sus similares. Depósito por mayor y menor, Droguería general de Donato Araujo, Estación 11. Precio: frasco de 60 grs. 1 peseta.—Id. de 120 grs. 1'75. 30-14

SE VENDE un DUQUE de Winder casi nuevo; hace á laura y limonera. Puede verse en el taller de coches del señor Gorrochategui, calle de Francia. 30-14

Aficionados A la fotografía. No uséis más Revelador y Viofijador que el preparado por Araujo. Droguería General, Estación, 11, Vitoria. 30-14

Pérdida de unas gafas, el domingo, en la Florida, pueden devolvérseles en esta Administración y se le gratificará. 30-14

Molino para toda clase de granos, limpia, planchistas, se venden. Informarán en esta Administración. 30-15

La higiénica Agua para teñir el cabello llamada Agua de Arroyo. De venta, Droguería de Araujo, Estación 11, Vitoria. 30-15

Cola para pegar
 Toda clase de cueros como á los zapatos, Polesas de transmisión sin costura, etc. Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-15

A los pintores
 Se vende un molino para moler pinturas con volante y poleas para adaptarlo á toda clase de motores ó trabajar á mano. Diríjanse á León L. de Guevara, (Salvatierra).
 También se venden ocho zafras de hojalata y palastro para depósito de barniz, aguarás ó aceite linaza, de mil á mil quinientos litros de cabida cada una. 15-3

Clases pasivas
 El Procurador don Regino Mendoza, continúa admitiendo poderes y tramitando los expedientes necesarios para el percibo de los haberes de las Clases pasivas. Florida 38 duplicado, principal.

Líquido maravilloso
 para limpiar el calzado de color, limpia, da brillo, sin quemar conserva el material su primitivo color.
 Droguería general Araujo, Estación 11. 30-27

TEMPORADA DE VERANO
FABRICA DE GENEROS DE PUNTO SIN COSTURA
 de
RAMON AUQUÉ
 San Prudencio 8

Completo y variado surtido en toda clase de géneros de punto.
GUANTES para señora, caballero y niños, en hilo seda y algodón, superior calidad.
Trajes para caballero en hilo escocia, sedalina y algodón, últimas novedades.
Gran surtido en calcetines para caballero y niños.
Surtido completo en artículos para señora. No comprar sin antes visitar esta casa, dedicada exclusivamente al ramo de punto única en Vitoria.

Precios fijos sin competencia
Almacén de cristales
 Los más baratos en Bilbao
 Domingo Goicolea.—San Francisco 35
 Pídanse tarifas. 30-10

A los Ebanistas
 Grandes existencias de chapas y molduras de diferentes maderas. Precios baratísimos para partidas de importancia.
 Taller de muebles de Gabino Pérez, Fueros 21—Vitoria.

BANCO DE VITORIA
Caja de Ahorros
 En las Oficinas de este Establecimiento está abierta al público una **Caja de Ahorros**, donde podrán imponerse cantidades de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de 8 por 100 anual.
 Este servicio se prestará todos los días laborables á las horas de despacho y los domingos de 10 á 11 de la mañana. 121

Cruz Alegria Profesora en partos
 Gabinete de consultas para casos de su profesión
 Pintorería, 80
 Proporciona nodrizas á los particulares, de inmejorables condiciones. 815

Se vende una caldera de vapor con todos sus accesorios. Esta administración informará. 19

«La Antorcha»
 Agencia funeraria de Luciano Malsón (Proveedor de la Real Casa)
 Almacenes y talleres, Correría 20 y 27
 Servicio perpetuo

El dueño de este establecimiento continúa sirviendo con esmero y equidad como lo tiene demostrado, y en la casa que tengan la desgracia de ver succumbir á un ser querido, será servido por esta Agencia sin que tengan que molestarse en lo más mínimo hasta depositar al finado en su última morada.
 Cuenta con un surtido de féretros de madera con fondos diferentes de tela y adornos, metálicos que hacen muy esbeto y de relieve, última novedad.
Cintas, coronas, adornos de venta ó alquilados
Adquisición y alquiler de panteones
PARA LOS NIÑOS Y COLEGIOS
 Globos de papel, desde un metro á dos y medio de altura, cometas de tela y de papel.
 Droguería general de Araujo, Estación 11. 30-26

LA EQUITATIVA
 Sociedad mútua de seguros sobre la vida á prima fija.
 Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS	DUROS
230.191,236	Acóro.
61.117,477	Sobranía.
58.878,200	Pagos totales.
	Pagado á los tenedores de pólizas.
	25.965,989
	Nuevos negocios.
	207.086,243
	Seguros en vigor.
	1.116.875,047

Pagado á los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.156.729.
 Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño:
D. RAMIRO DE ORRIGOZO.
 Dirigirse en Alava, á Don José Lepidanos, Estación 3.

32. Plaza Nueva 32.
 Atendiendo á el gran crédito ó importancia que ha tomado este establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de su numerosa clientela y del público en general, ha aumentado sus artículos de modo considerable, tanto en pañería como en prendas hechas, como se expresan á continuación:
 Trajes completos para caballeros, de dril, desde 12 pesetas; id. lanilla desde 25, id. para niños, dril, desde 3 pesetas; americanas de alpaca, desde 8, id. dril, desde 6, chalecos de dril, desde 3, idem piquet, desde 7, y toda clase de prendas á precios reducidísimos.
 Nota. Se hacen los trajes á la medida, con arreglo al último figurín, sin aumento de los precios marcados.
PRECIO FIJO
32. PLAZA NUEVA 32. 53

¿Fotografar todo el mundo?... ¡Si, señor!
 Una cámara fotográfica, 1'50 pesetas.
 Id. id. id. 3 id.
 (Signen los precios hasta 200 pesetas. Droguería de ARAUJO, Estación 11, Vitoria. 30-24

¿Dureces y callos?
 No existen con el empleo del «Callicida Paquet», que se vende á una peseta el frasco de 15 gramos, mientras que los demás callicidas solo tienen 8 gramos.
DROGUERÍA DE ARAUJO
 Estación 11—Vitoria 30-24

EL restaurador del pelo. Producto chino. Perfuma la cabeza. Evita las cañas y la caída del cabello. Superior en las calvicies alopécicas. De inmejorables condiciones para la higiene de la cabeza. De venta, Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-15

Stereógrafo nuevo. Estereoscopio con seis vistas á 1'50
 Droguería de Araujo, Estación, 11. 30-15

INTERESANTE
 Al que compra artículos fotográficos en la DROGUERÍA DE ARAUJO, se regala una cartilla fotográfica y una moneda con anuncio de la casa. 30-20

DENTONIA. Elixir dentífico para el aseo y conservación de la dentadura, 80 céntimos frasco, Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-11

Cola transparente
 para pegar cristal, loza y porcelana, Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-15

¡¡¡Coleccionistas!!!
 Bonitas y elegantes tarjetas postales de lo más modernista que se conoce.
 Droguería de Araujo, Estación 11, Vitoria. 30-26

Calendario del HERALDO ALAVÉS
— AGOSTO —
 31 DIAS
 Sale al sol á las 5 y 15 —Se pone á las 6 y 51
DOMINGO
24
 236 | El Purísimo Corazón de María, Ss. Bar. | 180
 toledo, ap., Tolomeo y Roman, obs. y ms.,
 Aurea, vg. y m., y Butiquio, cf

Santa Aurea, virgen y mártir
 Santa Aurea vió la luz primera en Ostia. Pertenecía á familia imperial, y desde su infancia fué educada en el seno del Cristianismo. Cuando el emperador Claudio espidió los edictos contra los fieles, Aurea fué presa y encerrada en un calabozo en el cual estuvo siete días sin tomar alimento alguno. Se presentó al tribunal del emperador y sufrió un largo interrogatorio acompañado de ofrecimientos y promesas al principio, de amenazas y venganzas despues.
 Santa Aurea no vaciló un momento en confesar á Jesucristo, diciendo repetidas veces al emperador que era inútil el interrogatorio, pues ella conocía bien la Religión Cristiana y sabía que era divina y cierta y por lo tanto en ella quería morir. En el mismo tribunal la desvadaron los verdugos azotándola cruel é inhumanamente. Al día siguiente salió desterrada á un lugar inmediato en el cual había muchos cristianos, en donde permaneció Santa Aurea por espacio de algunos años, obrando algunos prodigios y practicando virtudes excelentes.
 Fué llamada segunda vez por el emperador, la intimó de nuevo que abjurase el Evangelio, y como nada consiguiese, fué maltratada de una manera implía, y por último arrojada al mar con una gran piedra al cuello. De este modo voló al cielo coronada de gloria y oliendo la palma de los mártires.
 Su glorioso martirio se verificó el día 24 de Agosto reinando el emperador Claudio.

PARROQUIA DE SAN PEDRO
 El domingo próximo á las cuatro de la tarde, tendrá lugar el piadoso ejercicio que la Corte de María ó Real Archicofradía del culto continuo á la Santísima Virgen, dedica á la Reina de los Angeles, en la forma siguiente:
 Para dar principio se cantará un himno al Santísimo Sacramento, seguirá el Rosario y visita á la Santísima Virgen Madre de Dios, á continuación la plática que dirá D. Fermín Diaz de Acevedo concluyendo con el Santo Dios, que se cantará según costumbre.

MONASTERIO DE LAS SALESAS
 Los días laborables se celebran Misas á las cinco y media y seis y media. Los días festivos tiene lugar otra á las ocho y tres cuartos.
CAPILLA DE LAS MM. REPARADORAS
 Todos los días á las siete, misa con S. D. M. ex puzero.
 Por la tarde, á las cinco, reserva.

VENTA
 de coche berlina-Jandeaulet, con su caballo mixto de perchero y español
 En 3000 pesetas
 Dará razón D. Sebastián Alarcón, fabricante de coches. 4

Pérdida
 Se replica á la persona que hubiere encontrado un billete del Banco de España de 25 pesetas en las calles del Sur y Estación, lo entregue en esta Administración y se le gratificará. 5

Julián Bajo Estación, 8.—Vitoria.
 Relojería, óptica, bisutería, estactaria, metal blanco, objetos para regalos, máquinas para afetar y económicas.
 Taller para arreglo de relojes de bolsillo y pared. Relojes con 24 horas en la esfera, sistema Reskopf, con garantía.
 Julián Bajo, Estación 8, Vitoria. 420

ANUNCIO
 En el Establecimiento de la calle Constitución número 1, se expende la carne desde el día 15 de agosto, á los precios siguientes:

	Pta.	Cts.
Cebón con hueso	libra á	0 80
Idem sin hueso	» á	1 15
Solomillo de cebón	» á	1 45
Ternera sin hueso	» á	1 45
Chuletas riñonada	» á	1 45
Idem de cosilla	» á	1 15
Idem magras	» á	0 85
Ternera brazuelo	» á	0 85
Idem de pecho	» á	0 60
Oveja	» á	0 65

BARRACA
 Se vende una, instalada en el nuevo polvorín de esta ciudad, la cual está destinada á cantina. Para informes dirigirse á la calle de Oriente, número 12—2.º piso. 5-2

Hielo higiénico de agua de GORBEA
 De venta en los principales Cafés.
20 céntimos Kilo.
 Imprenta Moderna, Estación 45.

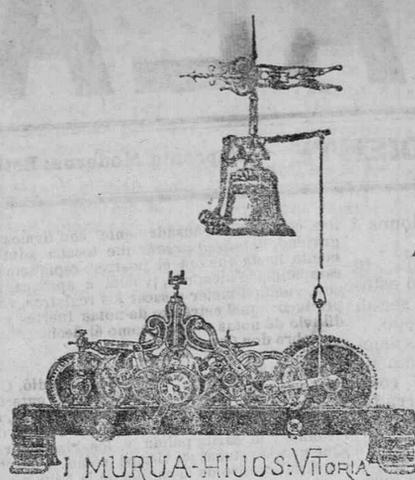
**DE VITAL INTERÉS
PARA LAS SEÑORAS**

El Jabón de Hiel de Vaca comunica al cutis la más perfecta blancura, suavidad y belleza, al mismo tiempo que hace desaparecer positivamente, las pecas, rojeces, paño y picaduras de mosquitos. Es el mejor remedio conocido hasta el día y completamente nuevo en España para conservar el cutis terso, suave y despejado.

Exíjase como garantía la marca registrada **LA GIRALDA**.

De venta en el establecimiento de D. Plácido Oleaga

ESQUELAS Y ANUNCIOS
Se reciben en la Administración del HERALDO.



Gran Fabrica de Relojes de Torre y Fundición de Campanas y otros objetos

I. Múrua-Hijos

Antiguos y acreditados talleres de construcción de campanas y relojes de varias clases.

Yugos de hierro y de madera y todo lo concerniente al ramo, elegantes formas y sólida construcción, con arreglo al sistema moderno. Relojes para torres de Iglesias, Ayuntamientos, Conventos y Escuelas, sistema MURUA, tan conocidos por el poco peso con que marchan, como por su perfecta construcción.

Esferas de cristal esmerilado, transparentes y de hierro, péndolas compensadores, etc. etc., Nuevo procedimiento de volteo para campanas.

Se aconseja no emprendan obras de este género sin consultar esta casa; así lo demuestran las obras de su procedencia.

Talleres calle de Francia y Portal de Urbina n.º 2, VITORIA (Alava)

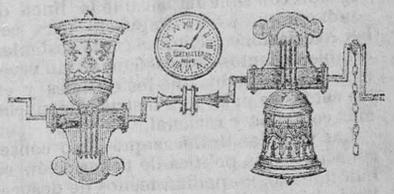


Echebaster (Hijo)

Gran Fábrica en todo lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, yugos y relojes de todas clases y sistemas. A las iglesias pobres pago a plazos sin interés.

Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las provincias vascas.

De sus acreditadas obras facilitará datos en sus talleres, (Pintorería 82 y Nueva dentro Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España a las que tiene remitidas.



PIANOS GUARRÓ HERMANOS

BARCELONA

Son estos PIANOS de gran resistencia y la afinación dura mucho tiempo

Modelo n.º 1 Modelo n.º 2 Modelo n.º 3

Ptas. 750 Ptas. 900 Ptas. 1.150

Se han recibido directamente de esta fábrica pianos nuevos para alquilar, desde DIEZ pesetas mensuales.

Estación 6. pral. E. GARCIA Estación 6. pral.

D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE.

Calígrafo, Litógrafo y Dibujante de la Comandancia de Ingenieros de esta plaza premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1892 por sus trabajos de litografía y grabado; con medalla de oro en la Universal de París de 1900 por los de toda clase de Dibujo y caligrafía calle de la Florida, 46, 1.º

VITORIA

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, lineal topográfico, de adorno y el aplicado a las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras conocidas hasta el día.

Se admiten encargos de dibujos para toda clase de bordados, así como también, delineación de planos y de trabajos topográficos.

SERVICIOS DE LA COMPAÑÍA TRASATLANTICA

Líneas de Cuba y Méjico.—Servicio del Norte: El día 19 de Agosto saldrá de Santander y el 20 de Coruña el vapor **CATALUÑA.**—Capitán don A. Fernández. directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones por el litoral de Cuba a Isla de Santo Domingo.

Servicio del Mediterraneo: El día 26 de Agosto saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor **MONTSERRAT.**—Capitán don B. Lavin. directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados-Unidos, litorales Cuba e Isla de Santo Domingo.

Línea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de Agosto saldrá de Barcelona y el 15 de Cádiz el vapor **BUENOS AIRES.**—Capitán don S. Aldamiz. directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanailla, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combinos por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana.

Línea de Filipinas.—El día 16 de Agosto saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor **ISLA DE LUZON.**—Capitán don B. Munarriz. directamente para Port-Said, Suez, Aden, Colombo, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires.—El día 2 de Agosto saldrá de Barcelona, el 3 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor **P. DE SATRUSTEGUI.**—Capitán don A. Roldós. directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Canarias.—El día 17 saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante, el 20 de Málaga y el 22 de Cádiz, el vapor **M. L. VILLAVEVERDE.**—Capitán, don R. de Fano. directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, regresando a Barcelona por Santa Cruz de Tenerife, Cádiz, Málaga (facultativa), Alicante y Valencia.

Línea de Fernando Poo.—El día 25 de Julio salió de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor **LARACHE.**—Capitán don F. Calzada. para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puntos de la Costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Línea de Tánger.—Salidas de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes. Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.

Para informes en Vitoria, el Agente D. GASPAR BEIZTEGUI Barreras, 1.—Escriterio.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

SÁNDALO PIZÁ MIL PESETAS

El que creemos CAPSULAS de SÁNDALO mejores que las del doctor Pina de Barcelona y que crean más pronto y radicanse todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premio con medallas de oro en la Exposición de Barcelona de 1888 y Oyar, Oyarzun de Pinar, 1895. Fabricadas en el centro comercial Unión Anónima y reconocidas por las Reales Academias de Barcelona y Madrid; varias composiciones de SÁNDALO y otros principios que mejoran los resultados. Precio 14 reales. Farmacia de D. PIZÁ, Prado del Pinar, 2, Barcelona, y principales de España y América. Se remite por correo anticipando su valor.

TARJETAS DE VISITA

La más perfecta imitación a la litografía.

Imprenta Moderna, calle de la Estación 45.

TOS ALIVIO INMEDIATO

y curación radical de la misma con las gregas benzocinámicas a la Heroína de Arámburu, Farmacéutico Estación 2.

COMPANIA HAMBURGUESA Sud-americana

El día 15 de Agosto saldrá del puerto de Bilbao con destino a Montevideo Buenos-Aires y Rosario de Santa Fé, sin trasbordo ni escalas, el magnifico vapor correo nombrado **GRANADA**

de 12.000 toneladas, admitiendo carga y pasajeros para dichos puntos, a precios económicos.

Estos vapores hacen la travesía en 18 días y ofrecen lujosos y confortables camarotes a los pasajeros de 1.ª clase, y cómodos y aseados alojamientos a los de 3.ª

Para más informes, billetes de pasajeros y operaciones de carga, dirigirse al agente en esta provincia D. Crisanto de Ocio, Prado, 28, bajo, Vitoria, ó a los consignatarios en Bilbao, Edmundo Conto y Comp.ª Bailen M. A.—Bilbao.

Imprenta Moderna

ESTACIÓN 43 Y 45

RECORDATORIOS

ESQUELAS DE DEFUNCIÓN

TARJETAS DE VISITA

TARJETAS POSTALES

FACTURAS Letras, Pagars, Contratos, Objetos de escritorio

Imprenta Moderna

Agencia de Negocios de Pedro Usatorre

Procurador y Corredor de Comercio

San Francisco 5—VITORIA

Esta Agencia, teniendo por lema la actividad y economía, se encarga de cuantos asuntos honrosos se la confien, y en particular de los siguientes:

- Formalización de operaciones testamentarias desde el inventario hasta la terminación de hijuelas; práctica de informaciones posesorias, ab-intestato y demás asuntos de jurisdicción voluntaria.
- Representación en toda clase de juicios en cualquiera de los tribunales de esta población.
- Dispensas de parentesco, breves y demás asuntos dependientes del obispado ó tribunal eclesiástico.
- Cobro de cantidades y créditos de todas clases.

Esta AGENCIA, para el mejor y más fácil desarrollo de sus operaciones, cuenta con correspondientes activos, honrados e inteligentes en las capitales más importantes de la península, teniendo también cuenta corriente con el Banco de España.

Arechedereta

Grandes almacenes de camas y jergones de varias clases.

Completo surtido en servicios para mesa en cristal, porcelana y loza.

Bonitos y variados juegos para lavabos.

Batería para cocina de hierro fundido y batido con esmalte de porcelana y estañado.

Planchas de vapor y maquinas.

Juguetería y perfumería.

Lampistería para petróleo, aparatos lámparas y domas accesorios para luz eléctrica, cestería, plumeros, cepillos para ropa y suelos, escobones, herradas, hornillos, anafes, molinos y tostadores para café, candeleros, calentadores, bandejas, barroños, cubos y jarros para lavabos, cuadros, espejos, macetas, plantas, flores, hules para mesas y suelos, lavabos de varias clases, básculas para mostrador cubiertos y cuchillos de metal blanco y plateados, perchas, sacudidores, esponjas, tijeras, y otros varios artículos.

Bonitos objetos para regalos

Correría 2 y Estación 20, Frente al Hotel Quintanilla.

Academia Comercial "Guardiola,"

dirigida por DON SANTIAGO DE GUARDIOLA

Perito.—Profesor mercantil y Jefe de Contabilidad que ha sido de importantes establecimientos mercantiles, bancarios e industriales.

En esta Academia se verifican toda clase de trabajos de enseñanza, se consilia a consultas relativas a estos asuntos, se admiten representaciones mercantiles e industriales; se preparan Tenedores de libros y demás personal apto para oficinas de contabilidad, edos de comercio, etc.; se dan informes comerciales y lecturas de

Comercio hispano-francés e inglés.

Legislación y ediciones mercantiles, Reforma de letra, Estudios especiales de Escribanía española, Contabilidad de Sociedades anónimas, fábricas, bancos, empresas de transportes, minas, etc.

Y se prepara por un método racional y práctico, para el desempeño de contabilidad referencias a toda clase de negocios.

Plaza de Bilbao número 5.—VITORIA

EN VENTA

Cinco días en Vitoria.—D. Eleuterio Gótzter, 075.—Imprenta Moderna.—Kiosco del Globo.

ADVERTENCIA

Aquellos de nuestros suscriptores que se ausenten de esta Capital durante el verano, recibirán el HERALDO ALAVES, en los puntos de su nueva residencia, con solo pasar el oportuno aviso a la Imprenta Moderna.

Impresos para el Comercio

Corporaciones y Particulares, EN NEGRO Y COLORES

Encuadernaciones

de lujo y Económicas

IMPRESA MODERNA

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.

37 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.

Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gochoica.

PLAZA DEL GENERAL LOMA, 6. 2.º